



Europeiska
unionens råd

Bryssel den 27 januari 2021
(OR. en)

**Interinstitutionellt ärende:
2021/0014(NLE)**

**5696/21
ADD 1**

**WTO 16
COLAC 6**

FÖRSLAG

från:	Europeiska kommissionens generalsekreterare, undertecknat av Martine DEPREZ, direktör
inkom den:	27 januari 2021
till:	Jeppe TRANHOLM-MIKKELSEN, generalsekreterare för Europeiska unionens råd
Komm. dok. nr:	COM(2021) 27 final - ANNEX
Ärende:	BILAGA till förslaget till rådets beslut om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i handelskommittén beträffande ändringen av tillägg 1 till bilaga XII (Offentlig upphandling) till handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan

För delegationerna bifogas dokument – COM(2021) 27 final - ANNEX.

Bilaga: COM(2021) 27 final - ANNEX

Bryssel den 27.1.2021
COM(2021) 27 final

ANNEX

BILAGA

till

förslaget till rådets beslut

**om den ståndpunkt som ska intas på Europeiska unionens vägnar i handelskommittén
beträffande ändringen av tillägg 1 till bilaga XII (Offentlig upphandling) till
handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och
Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan**

UTKAST TILL

BESLUT nr [...] /2020 AV HANDELSKOMMITTÉN EU–COLOMBIA–PERU– ECUADOR

av den xx 2021

om ändring av tillägg 1 i bilaga XII ("Offentlig upphandling") till handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan

HANDELSKOMMITTÉN HAR ANTAGIT DETTA BESLUT

med beaktande av handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan, särskilt artikel 191, och

av följande skäl:

- (1) I artikel 191 i handelsavtalet mellan Europeiska unionen och dess medlemsstater, å ena sidan, och Colombia, Peru och Ecuador, å andra sidan (nedan kallat *handelsavtalet*), fastställs de förfaranden genom vilka en part får göra en ändring eller rättelse av omfattningen av upphandling enligt avdelning VI i handelsavtalet.
- (2) I underavsnitt 1 om centrala statliga enheter i avsnitt A i tillägg 1 till bilaga XII till handelsavtalet specificeras de centrala statliga enheter i Colombia vilkas upphandling omfattas av avdelning VI.
- (3) Vid mötet i underkommittén för offentlig upphandling den 17 oktober 2019 i Bogota informerade Colombia unionen om sin avsikt att uppdatera förteckningen över upphandlande enheter på central nivå genom att lägga till sex byråer som inrättats efter 2011 och som tillhör den verkställande nivån. När förhandlingarna om handelsavtalet mellan unionen och Colombia avslutades 2010 utövades de befogenheter som dessa byråer för närvarande utövar av upphandlande enheter på ministernivå. Dessa byråer finns för närvarande inte med i Colombias förteckning över enheter på central nivå som omfattas av avtalet vad gäller offentlig upphandling.
- (4) Unionen och Colombia är eniga om att förteckningen över upphandlande enheter på central nivå i Colombia bör uppdateras genom att dessa sex byråer läggs till i enlighet med detta beslut.
- (5) Det är därför nödvändigt att ändra underavsnitt 1 i avsnitt A i tillägg 1 till bilaga XII till handelsavtalet. Unionen och Colombia är eniga om att en sådan uppdatering inte bör kräva några kompenserande justeringar, eftersom det är en mindre ändring enligt artikel 191.2 i handelsavtalet.
- (6) Beslutet om ändring av underavsnitt 1 i avsnitt A i tillägg 1 till bilaga XII till handelsavtalet kan fattas i den handelskommitté som inrättats enligt handelsavtalet mellan Europeiska unionen och Colombia i enlighet med artikel 14.3 i handelsavtalet jämförd med artikel 12.4, eftersom det uteslutande avser de bilaterala förbindelserna länderna emellan.

HÄRIGENOM FÖRESKRIVS FÖLJANDE.

Artikel 1

I underavsnitt 1 i avsnitt A i tillägg 1 till bilaga XII (Offentlig upphandling) till handelsavtalet ska i förteckningen över upphandlande enheter på central nivå följande rubrik och sex byråer läggas till:

”Exekutiva byråer

29. Agencia Nacional de Minería
30. Agencia Nacional de Infraestructura
31. Agencia Nacional de Seguridad Vial
32. Agencia Nacional del Espectro
33. Agencia Presidencial de Cooperación Internacional de Colombia
34. Agencia de Desarrollo Rural”.

Artikel 2

Den ändring som föreskrivs i artikel 1 ska inte medföra några kompenserande justeringar.

Artikel 3

Detta beslut träder i kraft den ...

Detta beslut ska upprättas på de officiella språken hos parterna i handelsavtalet, vilka alla texter är lika giltiga.

Utfärdat i [...]

För handelskommittén